

Inhalt

Bulgarien in den europäischen Beziehungen

Hans-Dieter Döpman

Die Bulgaren und das Zograph-Kloster 11

Sebastian Kempgen

Vom Umgang mit Erlösern – Bulgarien und sein „Befreier-Zar“ 21

Helmut Wilhelm Schaller

Bulgarien und Italien im 20. Jahrhundert – kulturelle und wissenschaftliche Beziehungen 43

Tim Graewert

Der ländliche Raum Bulgariens – Kleinstbauern, sozialistische Agrarkomplexe und Bevölkerungsrückgang im 21. Jahrhundert 67

Wechselbeziehungen in Politik und Geschichte

Dietmar Endler

Ein neues Land – Was man Ende des 19. Jahrhunderts in Deutschland über Bulgarien lesen konnte 79

Bianca Wieland

Marie Fürstin zu Erbach-Schönberg, Prinzessin von Battenbergs Reise nach Bulgarien im Jahre 1884 105

Raiko Krauß

Archäologie in schwieriger Zeit – Gerhard Bersu und die Ausgrabungen bei Sadovec in den Jahren 1936–1937 123

Literarische und sprachliche Betrachtungen

Ирина Фиц

Фигурата на редактора в *Е:то* и *Ще*: на ВБВ (Васил Бранимиров Видински) 141

Sigrun Comati

Ein historischer Überblick zu bulgarischen Grammatiken in deutscher Sprache 155

Paul Schmitz

Verortung des Bulgarischen im Sprachbund Europa –
Eine eurolinguistische Perspektive..... 167

Horst Röhling

Solide und umfassende Grundlegung: Zu Šišmanovs den „Sbornik“
einleitenden Aufsatz..... 181

Corinna Leschber

Vampirismus in Bulgarien und seine globalen Parallelen 187

Bulgaristische Zentren an deutschen Universitäten

Rumjana Koneva, Elisabeth Cheauré

Freiburg im Breisgau – ein bulgaristisches Zentrum 199

Rumjana Zlatanova

Zur Geschichte der Bulgaristik in Heidelberg..... 221

Bibliographien

Rumjana Zlatanova

Die Glagolica des Slavenlehrers Konstantin-Kyrill im deutsch-bulgarischen
wissenschaftlichen Diskurs 265

Helmut Wilhelm Schaller

Bulgaristik in Deutschland. Veröffentlichungen deutscher und bulgarischer
Bulgaristen 1990–2012 303